



STEGEN
ESCHBACH
WITTENTAL

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND MITTEILUNGEN DER GEMEINDE

STEGEN

Jahrgang 56

Donnerstag, 08. Mai 2025

KW 19



Maiandacht bei der Schlangenkapelle am Sonntag, 18. Mai 2025, 13.30 Uhr

Hoch über dem malerischen Attental/Wittental laden wir Sie herzlich zur Maiandacht bei der Schlangenkapelle ein.

Die Maiandacht wird traditionell vom Musikverein Wittental begleitet. Im Anschluss findet ein Platzkonzert statt.

Für Ihr leibliches Wohl ist ab 12.00 Uhr gesorgt:

Es gibt Mittagessen mit Schäufele und Kartoffelsalat sowie heiße Würste mit Brot.

Außerdem können Sie bei Getränken, Kaffee und Kuchen den Tag auf dem Berg genießen.

Falls die Veranstaltung wetterbedingt abgesagt werden muss, erhalten Sie ab 9.00 Uhr eine Bandansage unter der Tel.-Nr. 912503. Für alle, die gemeinsam zur Schlangenkapelle pilgern möchten, startet eine Wandergruppe um 11.00 Uhr vor der Herz-Jesu Kirche in Stegen.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und eine schöne Begegnung an der Schlangenkapelle.

10./11. Mai 2025

Samstag	16:00 Uhr	ARGE Jugendturnier
	18:00 Uhr	Grümpelturnier
Sonntag	11:00 Uhr	DTL 640kg
	14:00 Uhr	offenes Turnier 600kg

+ Handwerkerhock





NOTDIENST/ WICHTIGE RUFNUMMERN

BEREITSCHAFTSDIENSTE FÜR DAS DREISAMTAL:

Bereitschaftsdienste für das Dreisamtal:

Notfallsprechstunde Gemeinschaftspraxis

Dr. Peter Krimmel u. Martin Reisch: Notfallsprechstunde: Samstag ab 10.00 – 10.30 Uhr, Tel. 93230. Die Erreichbarkeit für die Patienten unserer Praxis für Notfälle bleibt bestehen.

Rufnummer für den ärztlichen Notfalldienst (allgemein-, kinder-, augen- und HNO-ärztlicher Notfalldienst): 116 117 (Anruf ist kostenlos).

Kinder Bereitschaftspraxis Freiburg, Zentrum für Kinder-/Jugendmedizin, Breisacher Str. 62.

Öffnungszeiten: Mo.-Do. 19.00-22.30 Uhr, Fr. 16.00-22.30 Uhr, Sa./So./Feiertage 8.00-22.30 Uhr.

Allgemeine Bereitschaftspraxis Freiburg, Uni-Klinik Freiburg, Sir-Hans-A.-Krebs-Str. 3.

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 20.00-23.00 Uhr, Mi./Fr. 16.00-23.00 Uhr, Sa./So./Feiertage 08.00-23.00 Uhr.

Augen Bereitschaftspraxis Freiburg

Uni-Klinik Freiburg, Kilianstr. 5.

Öffnungszeiten: Sa./So./Feiertage 8.00-18.00 Uhr.

Aktuelle Öffnungszeiten der Notfallpraxis sind auf der Homepage unter nachfolgendem Link einzusehen:

<https://www.kvbawue.de/patienten/praxissuche/notfallpraxis-finden>. Patientinnen und Patienten können zu den Öffnungszeiten ohne vorherige Anmeldung in die Notfallpraxis kommen. Bei medizinischen Notfällen, insbesondere bei Verdacht auf Herzinfarkt und Schlaganfall, muss sofort der Rettungsdienst unter der **112** alarmiert werden.

Zahnärztl.-Notdienst: Tel. 01801 116116

Kirchl. Sozialstation Dreisamtal gGmbH: Tel. 9868-0

Mob. Soz. Hilfsdienst der Diakonie: Tel. 9384-17

Dorfhelferinneneinsatzleitung: Tel. 7077

Gemeindepsychiatrische Dienste: Tel. 9046-0

Hospizgruppe Dreisamtal: Tel. 0160 96263862

Defibrillator Standorte Stegen: Sparkassen-Vorraum (Jägerstr. 1), TV Stegen (Zehn Jaucherten 1 mittig am Vereinsheim an der Fassade), SBBZ (Erwin-Kern-Str. 1, nahe der Schranke, an der Haus-

wand bei ZAK Zentrum Ambulante Krankenpflege), Gasthof Sonne (Oberbirken 7, Eschbach-Mitteltal, Bushäuschen an der L127)

Pflegestützpunkt Breisgau Hochschwarzwald,

Schulstr. 23 (im Begegnungshaus), Stegen:

Sprechstunde immer am 1. und 3. Mittwoch im Monat zwischen 9.30-11.30 Uhr.

Es wird um vorherige Terminvereinbarung gebeten!

Standort Titisee-Neustadt:

Kontakt: **Tamara Schwarzwälder**, Tel. 0761/2187 2979, tamara.schwarzwaelder@lkbh.de

Vertretung: **Wendelin Schuler**, Tel. 0761/2187 2977, wendelin.schuler@lkbh.de

Internet: www.lkbh.de/pflegestuertzpunkt

Was macht der Pflegestützpunkt?

Der **Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald** ist eine **Beratungs- und Anlaufstelle zu allen Themen rund um die Pflege**. Er ist eine Servicestelle für alle Bürger im Landkreis. Die Beratungen im Vor- und Umfeld von Pflege erfolgen unabhängig, individuell und kostenfrei, unter Wahrung der Schweigepflicht.

APOTHEKENNOTDIENST

Der Notdienst geht jeweils von 8.30 Uhr-8.30 Uhr des Folgetages. Weitere Infos unter www.aponet.de, Tel. 0800 00 22 833 (24 Stunden erreichbar).

Samstag	Zähringer-Apotheke, Zähringer Str. 12, St. Peter, Tel.07660 1555
Sonntag	Apotheke im ZO, Schwarzwaldstr. 78, Freiburg, Tel.0761 8887979
Montag	Brunnen-Apotheke, Bertoldstr. 8, Freiburg, Tel.0761 32999
Dienstag	Kloster-Apotheke, Hauptstr. 9, Oberried, Tel.2766
Mittwoch	Engel-Apotheke, Herrenstr. 5, Freiburg, Tel.0761 34565
Donnerstag	easyApotheke Freiburg Hbf, Bismarckallee 13, Freiburg, Tel.0761 2967780
Freitag	Engel-Apotheke, Herrenstr. 5, Freiburg, Tel.0761 34565

NÄCHSTER REDAKTIONSSCHLUSS

12.5.2025, 8:00 Uhr

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt Stegen, Dorfplatz 1, 79252 Stegen, Telefon 39690, Telefax 396969, E-Mail: gemeinde@stegen.de, Internet: www.stegen.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil: Bürgermeisterin Fränzi Kleeb oder Vertreter im Amt

Für den Anzeigenteil/ Druck: Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771 9317-11; Telefax: 9317-40 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Homepage: www.primo-stockach.de



AKTUELLES AUS STEGEN

Sperrung zweier Fahrspuren im Zuge der B31 – Umleitung auch über Stegen

Vom 05.05.2025 bis 10.05.2025 wird die B31 auf Höhe des Hirschsprungs wegen Rückbau der Brücke gesperrt (Vollsperrung Richtung Freiburg). Der Fahrverkehr aus Donaueschingen kommend wird über Breitnau/St. Märgen/St. Peter und Stegen umgeleitet. Ansprechpartnerinnen: Amt für öffentliche Ordnung, Frau Lade (3969-51) oder Frau Scherer (3969-36).

Leerung der gelben Tonnen

Die nächste Abfuhr ist am **Mittwoch, 14. Mai 2025**, ab 6.00 Uhr. Bei **Rückfragen oder Reklamationen** bitten wir Sie, sich direkt an die Firma **REMONDIS** zu wenden unter der Tel-Nr. 0761/51509-95.

Filmaufnahmen in der Gemeinde Stegen

In der Zeit vom 12.05. bis 17.05.2025 wird das SWR-Fernsehen in der Gemeinde Stegen Dreharbeiten durchführen für die SWR-Fernsehung Kaffee oder Tee.



AUS DEM RATHAUS

Unser Rathaus steht Ihnen zur Verfügung. Sie erreichen uns unter:

Fränzi KleeB	Bürgermeisterin	3969-20
Sandra Winterhalder	Sekretariat	3969-0
Georg Link	Hauptamt	3969-23
Karla Kreuz	Personal und Digitales	3969-32
Maike Boi	Standesamt und Soziales	3969-33
Annette Scherer	Ordnungsamt	3969-36
Stefanie Lade	Ordnungsamt	3969-51
Jannik Schuler	Bauamtsleitung	3969-34
Andreas Hilzinger	Bauamt	3969-24
Thomas Ketterer	Bauamt	3969-39
Tanja Schmidt	Liegenschaften	3969-22
Andreas Hiesche	Einwohnermelde-/ Passamt/Fundbüro	3969-38
Brunhilde Schmeier	Einwohnermelde-/ Passamt/Fundbüro	3969-49
Anke Prior	Rechnungsamt	3969-52
Anja Rießle	Steuern und Abgaben	3969-45
Erika Rombach	Gemeindekasse	3969-42
Jessica Saum	Gemeindekasse	3969-37
Andreas Hummel	Kinder- und Jugendbüro	3969-58

Unsere Öffnungszeiten sind wie folgt (bitte vereinbaren Sie telefonisch vorab einen Termin!):

Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und dienstags von 14.00 bis 17.30 Uhr.

Standesamt abweichende Öffnungszeit am Dienstag von 14.00 bis 17.30 Uhr.

Einwohnermelde-/Passamt vorab unbedingt Termin vereinbaren, sodann kann Vorrang gewährt werden!

Johannes Schweizer, Ortsverwaltung Eschbach, Tel. 61524
(Sprechzeiten: Mo., 15.00-16.30 Uhr und Do., 18.00-20.00 Uhr,
E-Mail: ortsverwaltung.eschbach@stegen.de)

Terminvereinbarung im Einwohnermelde- und Passamt!



Um Wartezeiten für Sie zu vermeiden und ggfls. die Dienstleistungen vorzubereiten (Ausweise, Reisepässe, Führerschein, An-/Ummeldung, Gewerbeanmeldung, Führungszeugnisse etc.), bitten wir **DRINGEND** um eine vorherige Terminvereinbarung. Wir bitten um Verständnis, dass bei starkem Andrang Besuchern **mit Termin Vorrang gewährt wird!** Termine vereinbaren Sie bitte telefonisch oder per E-Mail. Ihre Ansprechpartner: Frau Schmeier (Tel. 3969-49, schmeier@stegen.de), Herr Hiesche Tel. 3969-38 (hiesche@stegen.de).

Fundsache

Folgender Gegenstand wurde im Rathaus Stegen, Fundbüro, Zimmer 17, abgegeben:

- Autoschlüssel VW, Fundort: In der Osternacht vor der Herz-Jesu Kirche Stegen.

Ihre Ansprechpartner: Frau Schmeier Tel. 3969-49/Herr Hiesche Tel. 3969-38.

Haus- und Gartenarbeiten

Aus gegebenem Anlass bitten wir Sie darauf zu achten, dass die Ruhezeiten der Polizeiverordnung der Gemeinde Stegen eingehalten werden.

Wir beziehen uns hier auf § 2 der Polizeiverordnung:

Unzulässiger Lärm, Nachtruhe

4. Haus- und Gartenarbeiten, die zu erheblichen Belästigungen anderer führen können, dürfen in der Zeit von 20.00 Uhr bis 08.00 Uhr und von 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr nicht ausgeführt werden. Dies gilt nicht für landwirtschaftliche und gewerbliche Arbeiten.

Ansprechpartnerinnen: Amt für öffentliche Ordnung, Frau Lade (3969-51) oder Frau Scherer (3969-36).

Öffentliche Bauausschusssitzung

Am **Dienstag, dem 13. Mai 2025, 18:00 Uhr**, findet im Bürgersaal des Rathauses Stegen, Dorfplatz 1 eine öffentliche Sitzung des Bauausschusses der Gemeinde Stegen statt.

TAGESORDNUNG:

- 5.1 Beratung und Beschlussfassung über die Auftragsvergabe zur Erneuerung der Zaun-anlage (Ersatzbeschaffung) beim Tiefbrunnen Stegen in der Wasserversorgung
- 5.2 Beratung und Beschlussfassung über die Erneuerung der Straßenentwässerung in der Hofzufahrt Scherlenzendorf 3 bis 5 mit Auftragsvergabe
- 5.3 Beratung und Beschlussfassung über die Auftragsvergabe zur Geländererhöhung an kommunalen Brücken
- 5.4 Beratung und Beschlussfassung über die Auftragsvergabe von Brandschutzmaßnahmen in der Kageneckhalle
- 5.5 Bekanntgaben
- 5.6 Wünsche und Anregungen

Das Bürgermeisteramt
gez. Fränzi KleeB, Bürgermeisterin

Auf den Anschlag an der Verkündungstafel des Rathauses Stegen wird hingewiesen.



KLIMASCHUTZ IN STEGEN

Einladung zum Tag der offenen Gartentür: Gartenbesitzer*innen in Stegen gesucht!

Am Sonntag, 29. Juni 2025 (13–17 Uhr) möchte der AK Klimaschutz Stegen zum dritten Mal die Vielfalt der Stegener Gärten zeigen. Jeder der einen Garten hat (Kernort Stegen mit Ortsteilen) und sei er noch so klein, ist herzlich eingeladen, diesen für Besucher zu öffnen und Erfahrungen auszutauschen.

Egal ob Kräutergarten, Terrassengarten, Biengarten, Balkongarten, Gemüsegarten, Bauerngarten, Schrebergarten, Wildnisgarten, Blumengarten, Permakultur, Schubkarrenbepflanzung, Versuchsgarten, Kompostanlage oder ich-weiß-noch-nicht-was-es-werden-soll-Garten....alles darf gezeigt werden!

Die Gärten werden durch einen bunten Luftballon und ein Willkommensschild (gestellt vom AK Klimaschutz) für die Besucher*innen kenntlich sein. Eine Liste in welchem Ortsteil und in welcher Straße sich der Garten befindet, wird zeitnah im Gemeindeblatt und auf unserer Homepage einsehbar sein. Interesse mitzumachen? Dann melden Sie sich gerne bei: Jessica Graf, Tel. 01520 6255138 oder Mail: graf.jessica@live.de. Wir freuen uns auf einen bunten Tag mit möglichst vielen geöffneten Gärten! AG Ernährung & Konsum vom AK Klimaschutz Stegen, www.klimaschutz-stegen.de, konsum@klimaschutz-stegen.de.



VEREINSNACHRICHTEN



Miteinander Stegen e.V.

Backhäusle mit SWR-Fernsehen

Am 17. Mai findet unser nächster Backtag statt. Der Ofen wird morgens angeheizt und dann werden ab ca. 13 Uhr Pizza und Weckle, ab 14 Uhr Brot und ab 15 Uhr Kuchen und Kleingebäck gebacken. An diesem Backtag wird uns das SWR-Fernsehen begleiten und einen Beitrag über das Backhäusle für die Sendung Kaffee oder Tee drehen. Wenn Sie das Backhäusle nutzen möchten, melden Sie sich bitte vorher im Netzwerkbüro von Miteinander Stegen. Sie bringen dann Ihren fertigen Teig zur ausgemachten Zeit zum Backhäusle im Garten des Ökumenischen Zentrums am Dorfplatz. Wir freuen uns auf Sie!

Ehrenamtliche gesucht

Ob mit Spaziergängen, Gesprächen und Spielen, Arbeit im Garten oder Mithilfe bei Festen – für Ihr Engagement in der WG Miteinander gibt es viele Möglichkeiten. Wenn Sie Interesse haben, sich in irgendeiner Form ehrenamtlich zu engagieren, melden Sie sich bitte im Netzwerkbüro oder bei unserer Koordinationskraft Daniela Dursch (Tel. 0151 54610222, E-Mail: wg@miteinander-stegen.de). Wir unterstützen Sie beim Ausprobieren und Finden des für Sie passenden Engagements.

Wohngemeinschaft Miteinander

In der neuen selbstverantworteten Pflge-wohngemeinschaft Miteinander im Begegnungshaus sind noch Plätze frei. Wenn Sie einen Pflegeplatz suchen, bei dem Sie selbst mitbestimmen und den Tagesablauf mitgestalten können und dabei rund um die Uhr versorgt

und betreut werden, vereinbaren Sie einen Besichtigungstermin unter wg@miteinander-stegen.de oder Tel. 0151 54610222. Nähere Informationen erhalten Sie auch im Netzwerkbüro.

Achtung: geänderte Öffnungszeiten des Netzwerkbüros vom 12.05. – 23.05.25!

Das Netzwerkbüro von Miteinander Stegen e.V., Schulstr. 23, ist vom 12.05. – 23.05.25 von Montag bis Donnerstag von 11.30–12.30 Uhr besetzt.

Telefonisch ist das Netzwerkbüro unter 908206 oder per E-Mail unter netzwerk@miteinander-stegen.de erreichbar. Da leider sehr häufig die Internetverbindung ausfällt und auch das Telefon internetabhängig ist, können Sie alternativ Frau Dursch unter Tel. 0151 54610222 oder E-Mail: wg@miteinander-stegen.de erreichen.



Tauziehclub Eschbachtal

Deutsche-Tauziehliga und Grümpeltturnier in Stegen

Am **Samstag, den 10.05.2025** und **Sonntag, den 11.05.2025** richtet der TZC Eschbachtal seine Tauziehwettkämpfe aus. Die Veranstaltung findet auf der Festwiese in Stegen statt.

- Samstag um 16.00 Uhr Jugendturnier, hier werden Mannschaften aus ganz Baden-Württemberg erwartet. Gleichzeitig wird ein Handwerkerhock veranstaltet. Ab ca. 18.00 Uhr startet das Grümpeltturnier. Eine Mannschaft besteht aus 6 Personen und einem Ersatzmann. Das Gesamtgewicht ist auf dabei 555kg begrenzt. Tauziehschuhe sind nicht erlaubt. Vereine oder Gruppen, die Lust haben mitzumachen, können sich unter der E-Mail vorsitzender@tauziehclub-eschbachtal.de jederzeit gerne melden. Anmeldungen sind aber auch direkt am Turniertag noch möglich.
- Sonntag um 11.00 Uhr zweite Wettkampftag der Deutschen Tauziehliga. Im Anschluss an das DTL-Turnier findet ein offenes Tauziehturnier in der Leichtgewichtsklasse bis 600 kg statt. Turnierbeginn ist hier um ca. 14.00 Uhr.

Der Eintritt zu allen Turnieren ist frei. Für das leibliche Wohl ist an beiden Tagen bestens gesorgt. Kuchenspenden werden im Festzelt dankend entgegengenommen. Der Tauziehclub Eschbachtal e.V. lädt alle Bürgerinnen und Bürger hierzu recht herzlich ein und freut sich über Ihr Kommen.



Wandergruppe Stegen

Die Wandergruppe Stegen nimmt an der "49. Frühlings- und Muttertagswanderung" teil.

Ausrichter sind die Wanderfreunde Vogtsburg im Kaiserstuhl e.V. Die Veranstaltung findet am **10. und 11. Mai 2025** statt.

Veranstaltungsort ist Oberbergen bei der Winzergenossenschaft Badbergstrasse 2. Startzeiten an beiden Tagen sind von 7.00-12.00 Uhr und führt über verschiedene Strecken durch den Kaiserstuhl.

Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung.

Erzieher*in für unseren Waldorfkindergarten Dreisamtal gesucht!

Möchtest du Kinder auf ihrem Weg begleiten und ihre Entwicklung mit Herz und Verstand fördern? Suchst du einen Arbeitsplatz, an dem du kreativ sein kannst und in einem wertschätzenden Team arbeitest? Dann bist du bei uns genau richtig! Unser Waldorfkindergarten ist ein lebendiger, naturverbundener Ort, an dem Kinder in einem liebevollen Umfeld wachsen und lernen. Unsere pädagogische Arbeit basiert auf den Prinzipien der Waldorfpädagogik und stellt die individuelle Entwicklung jedes Kindes in den Mittelpunkt. Wir fördern Kreativität, soziales Miteinander und Selbstständigkeit in einer warmherzigen Gemeinschaft. Haben wir dein Interesse geweckt? Dann sende uns deine Bewerbung an: Waldorfkindergarten Dreisamtal, Friedrich-Husemann-Weg 1, 79256 Buchenbach oder per E-Mail an info@waldorfkindergarten-dreisamtal.de. Wir freuen uns auf dich!



KIRCHENNACHRICHTEN

Kath. Pfarrgemeinde Herz-Jesu Stegen

Freitag, 09.05.		
Stegen Ökum. Zentrum	19.00 Uhr	Lobpreisabend
Samstag, 10.05.		
Stegen Herz Jesu	18.00 Uhr	Eucharistiefeier
Samstag, 17.05.		
Stegen HerzJesu	18.00 Uhr	Eucharistiefeier
Sonntag, 18.05. 5. Sonntag der Osterzeit		
Stegen Schlangenkapelle	13.30 Uhr	Maiandacht

DREISAMZEIT – ökumenischer Lobpreis

Freitag, 9. Mai, 19.00 Uhr, Ökumenisches Zentrum, Stegen: Im Singen, mit Lob, Dank und Bitte mit Gedanken und Impulsen kommen wir als christliche Gemeinschaft aus den Kirchengemeinden des Dreisamtals zusammen. Wir erleben und erfahren die Nähe Gottes, seine Zuwendung und Fürsorge und bringen ihm alles, was uns auf dem Herzen liegt. Herzliche Einladung! Wir freuen uns auf euch! Das Lobpreisteam

Zarduna Sing & Swing feiert 20-jähriges Jubiläum mit dem Konzert „Oh Happy Day“

Sonntag, 11. Mai, 18.00 Uhr, laden die Zartener Chöre in die Herz-Jesu-Kirche in Stegen ein, um das 20-jährige Bestehen des Gospelchores „Zarduna Sing & Swing“ mit einem mitreißenden Konzert zu feiern. Unter dem Motto „Oh Happy Day“ erwartet die Besucher ein Abend voller beschwingter Melodien und gefühlvoller Gospelmusik. Einlass: 17.00 Uhr Beginn: 18.00 Uhr. Eintrittspreis: Vorverkauf: 12 € (erhältlich bei Strudel's Scheunenlädele und Blumen-Atelier Studinger) Abendkasse: 14 €. Zur Abrundung des Abends stehen kleine Snacks und Getränke bereit.

Kath. Pfarrgemeinde St. Jakobus Eschbach

Sonntag, 11.05. 4. Sonntag der Osterzeit
10.30 Uhr Eucharistiefeier mit Feier der Hl. Erstkommunion

Sonntag, 18.05. 5. Sonntag der Osterzeit
10.30 Uhr Eucharistiefeier - Feier zum 70-jährigen Jubiläum der Männergebetswache auf dem Lindenberg

70jähriges Jubiläum der Männergebetswache Lindenberg

Sonntag, 18. Mai, 10.30 Uhr, St. Jakobus
Gestaltet wird der Dank-Gottesdienst von den Gebetsgruppen **Rund um den Lindenberg** und **Dekanat Neustadt** sowie der Band

Caminando aus Eschbach. Im Anschluss gibt es einen kleinen Stehempfang im Pfarrsaal Eschbach. An der Gebetswoche interessierte Männer können sich hierbei ganz unverbindlich über den Ablauf und eine mögliche Teilnahme informieren und mit den Gebetsmännern ins Gespräch kommen. Herzliche Einladung!

Das Pfarrbüro ist bis zum 23. Mai nicht besetzt. In dringenden Angelegenheiten wenden Sie sich bitte an das Pfarrbüro Kirchzarten, Tel.4132 oder Mail gallus-kirchzarten@kath-dreisamtal.de.

Öffnungszeiten Katholisches Pfarramt Eschbach

Montag 9.00-11.00 Uhr, Mittwoch 9.00-11.00 Uhr, Tel. 61363, E-Mail: jakobus-eschbach@kath-dreisamtal.de.

Evang. Kirchengemeinde Kirchzarten-Stegen

Evang. Pfarrämter:

Schauinslandstr. 8, Kirchzarten, Tel.62010, kirchzarten@kbz.ekiba.de, Dorfplatz 15, Stegen, www.ekidreisamtal.de

Pfarrer: Philipp van Oorschot, Tel.904810

Konfirmation

Samstag, 10.05.25

15:00 Uhr Konfirmationsgottesdienst I (Diakon Torben Bremm und Pfarrer Philipp van Oorschot), Ev.Gemeindezentrum Kirchzarten

Sonntag, 11.05.25

10:00 Uhr Konfirmationsgottesdienst II (Diakon Torben Bremm und Pfarrer Philipp van Oorschot), Ev.Gemeindezentrum Kirchzarten

Regulärer Gottesdienst

Sonntag, 11.05.25

10:00 Uhr Gottesdienst (Prädikantin Ulrike Müller), Ökum.Gemeindezentrum Stegen

Nachmittag der älteren Generation:

Donnerstag, 08.05.2025, um 15:00 Uhr im Ökum.Zentrum in Stegen Der **Ökumenische Seniorenkreis** lädt alle jüngeren und älteren Senioren zu einem netten Nachmittag ein, bei Kaffee und Kuchen, Gesang und Gesprächen, Geschichten und Themen, die Ihnen am Herzen liegen.

DREISAMZEIT-Lobpreis

Freitag, 09.05.2025, um 19:00 Uhr im Ökum.Zentrum in Stegen. Gebete, Andacht und Gesang.

Musikalische Gruppen (nicht in den Schulferien)

Gospelchor:

montags, 18.00-19.30 Uhr im Ökum.Zentrum, Stegen, Dorfplatz 15

Kammerorchester:

freitags um 18.00 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten

Kantorei:

freitags um 20.00 Uhr im Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten

Ökumen. Kinderchor:

mittwochs 17.45 Uhr im Ökumen. Zentrum, Dorfplatz 15, Stegen

Café con Dios - Öffnungszeiten Sommercafé:

Ab Montag, den 05. Mai 2025 ist das Café con Dios Sommercafé wieder geöffnet: Montag, Dienstag und Mittwoch von 15.00-17.30 Uhr. Die Öffnungszeiten enden dieses Jahr um 17.30 Uhr und nicht erst um 18.00 Uhr. Und an jedem ersten Sonntag im Monat von 11.00-12.30 Uhr.

Du fehlst! Begleitete Trauergruppe in Kirchzarten

Im Frühsommer wird es in den Räumen des Ev.Gemeindezentrums, Schauinslandstr.8, Kirchzarten wieder ein Gesprächsangebot geben für Menschen, die um einen geliebten Verstorbenen trauern und sich mit anderen austauschen und gegenseitig unterstützen wollen. Die Termine finden etwa einmal im Monat statt und werden noch bekannt gegeben. Leitung: Bettina Stibal (Paar- Familien- Lebens-

beraterin), Daniela Hoch- Göbel (Trauerbegleiterin). Bei Interesse wird um Anmeldung zu einem Vorgespräch gebeten: Praxis Bettina Stibal, Löwenstraße 8, 79199 Kirchzarten, Tel: 0176-95298879, Mail: kontakt@beratung-lebensfluss.de.

Unterwegs zur Firmung für alle Firmanden findet ein Gottesdienst am 21.05.2025 in Buchenbach statt.

18.30 Uhr: Beginn für Firmanden
19.00 - ca. 20.00 Uhr: Eucharistiefeier offen für alle
20.00 - ca. 20.30 Uhr: Informationen nur für Firmanden
Für Rückfragen Sr. Kerstin, Tel. 07661 9059862. Herzliche Einladung hierzu!

Informationsveranstaltung - Kirche im Dreisamtal 2026 – „Unsere Kirche bleibt im Dorf!“

Der Zukunftsprozess K2030 des Erzbistums Freiburg befindet sich auf der Zielgeraden. Im Januar 2026 entstehen 36 neue Kirchengemeinden, gleichzeitig werden alle Seelsorgeeinheiten aufgelöst. Das Dreisamtal wird zukünftig zur neuen Kirchengemeinde Hochschwarzwald gehören. Was bedeutet das für die Gemeindeglieder vor Ort? Was bleibt und was wird neu? Wo stehen wir aktuell? Diese und weitere Fragen stehen im Zentrum der Informationsveranstaltungen, zu denen das Projektleitungsteam einlädt. Die Strukturen und Teams der neuen Kirchengemeinde werden erläutert. Gleichzeitig sprechen wir über die Werte und Ziele, welche das Gemeindeleben der neuen Pfarrei Mariä Himmelfahrt im Hochschwarzwald leiten sollen.

Folgende Termine sind vorgesehen:

Donnerstag, 08.05.2025 um 19.00 Uhr in Buchenbach / St. Agatha
Montag, 19.05.2025 um 19.30 Uhr in Kirchzarten / Gemeindehaus
Dienstag, 20.05.2025 um 19.30 Uhr in Stegen / Ökumenisches Zentrum
Sonntag, 29.06.2025 um 19.00 Uhr in Hofgrund nach dem Pfarrfest / Pfarrsaal

Dienstag, 01.07.2025 um 19.30 Uhr in Oberried / Pfarrsaal

Sonntag, 06.07.2025 um 10.00 Uhr in Eschbach nach dem Gottesdienst / Pfarrsaal

Aktuelle Informationen zum Zukunftsprozess K2030 auf der Homepage des Dekanates Neustadt: www.dekanat-neustadt.net/ke2030 oder auch unter: www.kirchenentwicklung2030.de.

re mehr über unsere heimischen Wildkräuter... Anmeldung: Alessa Panarotto: 0174/ 307 3767, info@wildkrautwelt.de Kirchzarten, Markenhof, Markenhofstraße 7c - www.wildkrautwelt.de

Donnerstag, 15. Mai

14:30- ca. 17 Uhr: **Wildkräuter-Spaziergang auf dem Markenhof**
Erfahre mehr über unsere heimischen Wildkräuter... Anmeldung: Alessa Panarotto, s. Sonntag, 11.5.(Wildkräuter-Picknick)

Regelmäßige Veranstaltungen

Freitags 13:30-19 Uhr, samstags und sonntags 11:30-19 Uhr – bis zum 29. Juni

Kunst in der Gaststube – Insekten-Malerei von Hellmut Aldinger – „Was da krecht und fleucht“, farbenfrohe, fotorealistische Insekten-Malerei. Erlenbacher Hütte, St. Wilhelm, Erlenbach 1

Mittwochs und samstags | täglich auf Anfrage

14- ca. 15 Uhr: Ponyreiterspaziergang auf der Fancy-Farm, Kirchzarten-Neuhäuser, Am Pfeiferberg 4 www.fancy-farm.de | Ute Harre, Tel. 0171/ 4479 607 (Anmeldung erforderlich)

Donnerstags (nicht an Feiertagen!)

17 Uhr: Auf dem Rücken der Ponys, Kinder ab 3 J., ohne Anmeldung, bei jedem Wetter (Reithalle), 5€, gerne mit Reit- oder Radhelm (kann auch geliehen werden) Erlenhof, Buchenbach-Himmelreich, Erlenhofstr. 5. www.erlenhof-himmelreich.de

Tierisch unterwegs im Dreisamtal mit Lamas, Alpakas, Pferden, Eseln oder Ponys: dreisamtal.de/urlaub/familienurlaub/tierische-touren

Rätseln in der Natur, Outdoor-Escape Spiel in Kirchzarten – Die Legende von Falkenstein
dreisamtal.de/dreisamgeheimnis „Der Brautzug der Marie Antoinette“ – Radfahren, Rätselspaß und Kulinarik. genuss-raetsel.de

Geführte Touren bei Sonnenuntergang, zu Wetterbuchen, in die Natur rund um den Schauinsland: dreisamtal.de/erleben/wandern/gefuehrte-touren

Steinwasenpark: täglich 10-17 Uhr. www.steinwasenpark.de

Museen im Dreisamtal - dreisamtal.de/museen

Heimatstüble - jeden Montag 17-19 Uhr, Oberried-Zastler, Talstraße 27
Historische Gassenbauernhofmühle in Oberried-Zastler, Talstraße 7
Führungen: 17-19 Uhr: Montag, 9. Juni (Mühlentag: 11-18 Uhr), Freitag, 4. Juli, 1.8., 5.9., 3.10. Weitere Termine können gerne telefonisch vereinbart werden: Tel. 07661/ 989 230 (Theo Hirschbihl)

Schniederlihof – Samstag, Sonn- und Feiertag: Führungen von 12-16 Uhr, Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3

Kienzlerschmiede, am Osterbach (Promenadenweg vor dem Schwimmbad an der Dietenbacher Straße) Vor der Schmiede werden Kaffee und Kuchen sowie alkoholfreie Getränke gegen Spenden angeboten. Die Führungen sind kostenlos und dauern jeweils ca. 15 Minuten / Führungen: Montag, 9. Juni (Mühlentag), Freitag, 4. Juli, 18.7., 1.8., 22.8., 19.9.

Alte Säge in Zarten, Besuchstermine gerne telefonisch bei: Sigrun Bludau: Tel. 07661/ 61 327 oder per E-Mail: sigrun.bludau@gmx.de | www.buergerverein-zarten.de

Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18, Besuchstermine gerne telefonisch: Bettina Willmann, 07661/ 99 298. www.hansmeyerhof.de

Museums-Bergwerk Schauinsland: Große und kleine Führungen. www.schauinsland.de

Krimi-Wanderungen: Sonntag, 18. Mai, 1.6., 27.7., 24.8., 20.9., 21.9., 19.10., 25.10., 16.11., 28.12.

Anmeldung erforderlich! – www.schauinsland.de

Wein im Stein – Weinprobe im Bergwerk 11-12 Uhr: Sonntag, 1. Juni., 20.7., 24.8.

Anmeldung erforderlich! – www.schauinsland.de

Märchen-Führungen, jeweils 12, 13, 14, 15 Uhr: Sonntag, 25. Mai, 29.6., 27.7., 28.9., 26.10.



TOURIST-INFO

DREISAMTAL

Folgen Sie uns auf
[@tourismus.dreisamtal](https://www.instagram.com/tourismus.dreisamtal)

Wir sind gerne für Sie da

Tourist-Info Dreisamtal, Hauptstr.24, Kirchzarten, Tel.07661 907980, tourist-info@dreisamtal.de, dreisamtal.de. **Montag UND Freitag 9.30-17 Uhr, Dienstag bis Donnerstag 9:30-13 Uhr, samstags 10-12 Uhr.** An Sonn- und Feiertagen geschlossen. Ab Juni: Montag bis Freitag 9:30 bis 17 Uhr, samstags von 10 bis 12 Uhr.

Der **VORVERKAUF** für die **FÜNF DREISAMTÄLER BAUERNHOF-KONZERTE** hat begonnen

Sichern Sie sich Ihre Karte unter dreisamtal.de/bauernhofkonzerte

Veranstaltungen im Dreisamtal vom 7. bis zum 15. Mai - Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen auf dreisamtal.de/events
Sonntag, 11. Mai

11-12 Uhr: Kulturkreis Dreisamtal: „...und siehe, eine Tür war aufgetan im Himmel“ Einführender Vortrag von Rolf Herzog zur Eurythmie-Aufführung von Szenen aus Kap. 1-11 der Offenbarungen des Johannes (Apokalypse) am 18.5. Ohne Anmeldung, kostenfrei. Buchenbach, Friedrich-Husemann-Klinik, Raphaelsaal

14- ca. 18 Uhr: **Wildkräuter-Picknick auf dem Markenhof** Erfah-

**DAS GANZE DREISAMTAL
IN DEINER HAND**

über
**500
TIPPS**

Events
Touren
Gastrotipps
Karte & Merklisse
Ausflugsstipps

www.dreisamtal.guide

LUST AUF DREISAMTAL GUIDE



FÜR UNSERE BÜRGERINNEN & BÜRGER NOTIERT

Hymne an die Zukunft

Beim Frühlingskonzert singt der Schulchor der Sommerbergschule gemeinsam mit dem Männerchor Buchenbach am **Samstag, den 10.05.2025**, Sommerberghalle Buchenbach, Beginn 19.30 Uhr, Einlass 19.00 Uhr. Eintritt frei, Spenden sind willkommen.

Königinenzucht

Am **Mittwoch, den 14.05.2025**, 18.00 Uhr, findet das gemeinsame Umlarven am Lehrbienenstand (LBST) statt. Die Zellenausgabe erfolgt dann am Sa, 24. Mai um 11 Uhr. Die Monatstreffen finden jeden ersten Mittwoch im Monat um 20.00 Uhr am LBST statt. Der Praxistreff jeden Freitag 16.00 Uhr. Imkerverein St. Peter e.V.

NABU Dreisamtal

Vogelkundliche Führung am **Freitag, den 16.05.2025** Was singt und fliegt denn da? Leitung: Reinhard Löber. Die NABU-Gruppe

Dreisamtal bietet in Kooperation mit dem ökumenischen Bildungswerk Dreisamtal eine vogelkundliche Führung an. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, gerne Fernglas mitbringen. Wegen häufigen Stehens wird warme, wetterfeste Kleidung empfohlen. Treffpunkt: Ökum.Gemeindezentrum Stegen, Dorfplatz 14. Beginn: 18:00 Uhr, Dauer ca. 1,5-2 Stunden. Die Teilnahme ist kostenlos. Wir freuen uns aber über jede Spende. Nähere Infos unter: 07661-62278.

Bundesweiter Schwimmabzeichentag im Elzmattenbad St. Peter

Kindern die Angst vor dem Element Wasser zu nehmen, sie für das kühle Nass zu begeistern und ihnen das Schwimmen beizubringen, ist eine große und wichtige Aufgabe. Dieser Aufgabe hat sich der Schwimmclub Dreisamtal verschrieben und bietet neben Schwimmkursen und regelmäßigen Schwimmtraining für Jugendliche und Erwachsene nun ein passendes Event an. Um die in den Schwimmkursen erlernten Fortschritte im Wasser zu belohnen, findet am **Sonntag, den 18.05.2025** im Elzmattenbad St. Peter ein Schwimmabzeichentag statt, bei dem man von 13-17 Uhr die Möglichkeit hat, sein Können unter Beweis zu stellen. Getreu dem Vereinsmotto Was(ser) in Bewegung, haben die Prüflinge die Möglichkeit alle DSV-Schwimmabzeichen zu absolvieren. Angeboten wird das Seepferdchen, der Seehund Trixi, der Deutsche Schwimmpass Bronze, Silber und Gold, der Leistungsschwimmer Hai, Silber und Gold. Teilnehmen kann jeder, ein absolvierter Schwimmkurs oder eine Vereinsmitgliedschaft sind hierfür keine Voraussetzung. Die Anmeldung erfolgt schnell und einfach über den folgenden Link: <https://scdreisamtal.de/schwimmabzeichentag/>. Neben dem Schwimmabzeichen werden die angemeldeten Teilnehmer mit hochwertigen Sachpreisen belohnt. Wer sich bis zum 10.05.2025 angemeldet hat, sichert sich auf jeden Fall ein Prüfungsgeschenk. Wichtig ist für Erwachsene Teilnehmer zu wissen, dass viele Krankenkassen das Schwimmabzeichen in ihren Bonusgrammen anerkennen und sich die Teilnahme somit auch finanziell lohnen kann. Ein kostenloser Fotoservice für die Prüflinge ist ebenfalls vorhanden, so dass der Erfolg für das Familienalbum festgehalten werden kann. Im Rahmenprogramm wartet die ein oder andere Überraschung für die Teilnehmerinnen und Teilnehmer. Für das leibliche Wohl sorgt der Förderverein Elzmattenbad St. Peter mit einem großen Kuchenbuffet. Wir freuen uns auf zahlreiche Prüflinge, tolle Ergebnisse und eine fröhliche und ausgelassene Stimmung.



KNUSPRIGES ZITRONEN-PECORINO-LACHSFILET AUS DEM OFEN AN FEINEM RAGOUT VON WEISSEM SPARGEL MIT FRÜHLINGS-RÖSTI AUS KARTOFFEL UND SPARGEL

ZUTATEN

(für 4 Personen)

KNUSPRIGES ZITRONEN-PECORINO-LACHSFILET AUS DEM OFEN

5 EL ital. Pecorino-Hartkäse, frisch gerieben
2 EL Paniermehl
2 EL weiche Butter
1 ½ TL Zitronenpfeffer
¼ - ½ TL getrocknetes Chili-Pulver
1 Zitrone, davon der Abrieb
4 Lachsfilets (ca. 700 g)
2 EL Butter

FEINES RAGOUT VON WEISSEM SPARGEL

2 Bund Weißer Spargel
2 Schalotten, geschält, fein gewürfelt
2 EL Butter
80 ml Sherry
200 g Sahne
Meersalzflocken
2 EL frischer Estragon, gehackt
1 EL frische Petersilie, gehackt

FRÜHLINGSRÖSTI AUS KARTOFFEL UND SPARGEL

300 g Kartoffeln
200 g Weißer Spargel
200 g Grüner Spargel
3 EL Speisestärke
90 g Butterschmalz

ZUBEREITUNG

KNUSPRIGES ZITRONEN-PECORINO-LACHSFILET AUS DEM OFEN

Pecorino, Paniermehl, 2 EL weiche Butter, Zitronenpfeffer, Chilipulver und Zitronenabrieb gut mischen. Den Mix auf die Fischfilets streichen. 2 EL Butter in einer feuerfesten Pfanne auf dem Herd erhitzen/aufschäumen, den Fisch kurz darin anbraten. Den Fisch in der Pfanne nun im Ofen unter der Grillfunktion gratinieren. Die Lachsfilets sind fertig, wenn sie eine leichte Farbe angenommen haben.

FEINES RAGOUT VON WEISSEM SPARGEL:

Die unteren zwei Drittel des Spargels schälen, die Enden abschneiden und die Stangen schräg in etwa daumenlange Stücke schneiden. Butter in einer Pfanne erhitzen/aufschäumen, Spargel und Schalotten darin nur anschwitzen, sie dürfen nicht braun werden. Mit Sherry ablöschen, einkochen lassen, dann die Sahne hinzufügen. Mit Meersalzflocken würzen. Etwa 10 Min. leicht köcheln lassen (eventuell etwas Wasser hinzugießen, falls die Flüssigkeit zu sehr einkochen sollte). Ist der Spargel bissfest, Estragon und Petersilie unterrühren – fertig

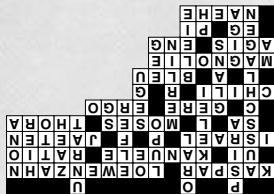
FRÜHLINGSRÖSTI AUS KARTOFFEL UND SPARGEL

Kartoffeln schälen. Vom Weißen Spargel die unteren zwei Drittel schälen, beim Grünen Spargel braucht man nicht, jedoch sollte man ihn kurz mit Wasser abspülen. Bei den Stangen beider Spargelsorten die Enden abschneiden. Spargel und Kartoffeln grob raspeln, dann in eine Schüssel geben und mit der Stärke mischen. Salzen, pfeffern. Die Masse zu kleinen Röstis formen. Butterschmalz in einer Pfanne erhitzen und die Röstis rund 5 Min. darin von jeder Seite backen – bis sie goldbraun sind

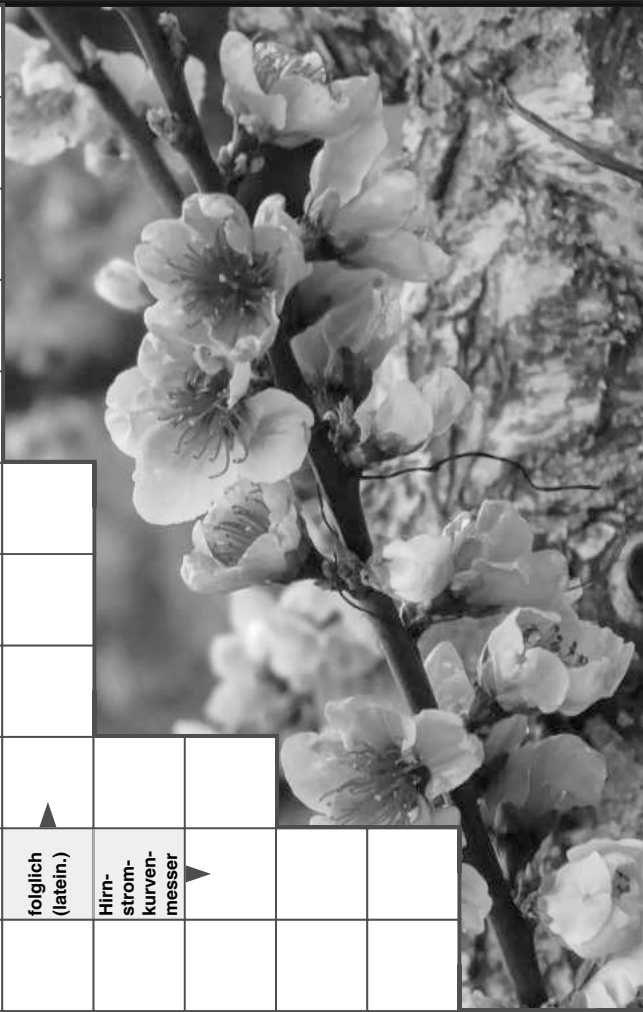
TIPPS & TRICKS

Wer für das Ragout keinen Sherry hat, kann Wermut oder trockenen Weißwein nehmen, soll die Beilage nichtalkoholisch sein, dann z. B. Weißweinessig oder Zitronensaft. Aber vorsichtig mit den Mengen sein, sie kann man nicht 1:1 ersetzen, meist ist u.a. mit Wasser zu verdünnen. Das älteste Rezept für „Wermutwein“ hat übrigens Hildegard von Bingen verfasst: „Jeden 2. oder 3. Tag ein Likörgläschen 20 Minuten vor dem Frühstück“: bei Nierenschwäche, Melancholie, „reintigt die Eingeweide“. – Nachahmung nicht empfehlenswert!

Knobelspaß der Woche



einer der Heiligen Drei Könige	ablehnen		Insel vor Kreta (Ruinenstätte)	Gartenblume		den Mund betreffend	Comic-Figur von Rolf Kauka	Umlaut	Fußballstrafstoß (Kw.)	englisch: wir	Abfall, Müll	widerstandsfähig	ein Trillionstel Teil	anwesend!	alt-römische Geburtsgöttin
Ausdruck d. Überraschung		Röhrchen				Zauberer in der Artus-sage		histor. Reich in Westafrika		Unkraut entfernen	Vernunft				
Staat in Nahost		medizinisch: Eichel			Gesetzgeber im A.T.						die Gesetzbücher Moses				
scharfe Gewürzsoße		US-Schauspieler (Richard)					folglich (latein.)								
Frühlingspflanze		Fremdwortteil: Milliarde		ein Farbton	Karpentfische		Hirnstromkurvenmesser								
König von Sparta direkte Nachbarschaft			Kreiszahl	räumlich eingeschränkt											



DEIKE A5-0420

Foto: © adm/DEIKE



PRIMOVERLAG
Heimat. Deine Blätter.

Bei uns sind Sie richtig!
Handel > Handwerk > Gewerbe

ad AUTO DIENST DIE MARKEN-
WERKSTATT

**Für alle Fahrzeuge • Inspektionen
HU/AU • Unfallinstandsetzung
Klimaservice • Scheibenreparatur
Autohandel**

Walter Hätti

Schwarzwaldstr. 330 • 79117 Freiburg
Telefon 0761/64411
E-Mail: info@automobile-haetti.de
Internet: www.automobile-haetti.de
Facebook: www.facebook.de/automobile-haetti

**KENNEN SIE
SCHON UNSERE
DRUCKEREI?
WIR DRUCKEN ALLES
AUSSER GELD!**

**Fehlt Ihnen
noch Ihr
Plakat für
diesen
Rahmen?**

Wir erstellen
Ihnen gerne ein
unverbindliches
Angebot!

PRIMOPRINT
Offset- und Digitaldruckerei

print@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de

SCHREINEREI SCHULER
Holz pur erleben...

Hautüren Einbaumöbel
Innentüren Fertigparkett

Haurihäusle 1 • Buchenbach • Tel. 07661 - 62 79 62
www.schreinerei-schuler.de • info@schreinerei-schuler.de

Bei uns sind Sie richtig!
Handel > Handwerk > Gewerbe

Nächste Sonderseite in KW 27

Anzeigenschluss für KW 27 am Di., 24.06.2025 um 12 Uhr



[0 77 71 93 17-11](tel:07771931711) [0 77 71 93 17-40](tel:07771931740) anzeigen@primo-stockach.de www.primo-stockach.de



Frühlings- aktion

4 Anzeigen bezahlen
+ 2 kostenlos dazu!

Starten Sie kraftvoll in die Frühlings- und Sommerzeit mit unserer attraktiven Aktion für Ihre Werbeanzeigen!

**Für einen begrenzten Zeitraum erhalten Sie
6 Anzeigen zum Preis von 4 – das sind gleich
2 Anzeigen völlig kostenlos!**

Vorteile für Sie:

- **Mehr Sichtbarkeit:**
Maximieren Sie Ihre Reichweite, ohne zusätzliche Kosten.
- **Kostensparnis:**
Werben Sie effektiv und schonen Sie gleichzeitig Ihr Budget.
- **Perfekter Saisonstart:**
Nutzen Sie die Frühlings- und Sommermonate, um Ihre Angebote, Events oder Kampagnen sichtbar zu machen.

So funktioniert's:

1. **Buchen Sie 6 Anzeigen** in unserem System.
2. **Erhalten Sie die 2 kostengünstigsten Anzeigen kostenlos** dazu.
3. **Profitieren Sie von insgesamt 6 Anzeigen, die Ihre Zielgruppe erreichen.**

**Unsere Aktion ist gültig von
KW 16 bis einschließlich KW 26
(14.04. bis 27.06.2025)**

**Nutzen Sie die Gelegenheit und platzieren Sie Ihre Werbebotschaft zur besten
Jahreszeit! Bei Fragen zur Buchung sind wir jederzeit für Sie da.
Gemeinsam sorgen wir für eine erfolgreiche Frühlings- und Sommersaison!**

BEDINGUNGEN DER AKTION:

- Es gelten unsere **AGB** (siehe www.primo-stockach.de) und die aktuelle Preisliste für Gewerbetreibende und Werbeagenturen.
- **Anzeigenvorlagen (Druckunterlagen):** Bitte bis donnerstags, 9 Uhr der Vorwoche einreichen.
- **Zahlungsmethoden:** Nur mit erteilter Abbuchungserlaubnis. Andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen.
- **Bestehende Vereinbarungen:** Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind für diese Aktion außer Kraft gesetzt. Das mm-Volumen wird jedoch Ihrem Abschluss gutgeschrieben.
- **Farbzuschläge:** Nicht rabattierfähig.
- **Aktionszeitraum:** Alle Anzeigen müssen innerhalb des Aktionszeitraums geschaltet werden.
- **Aktionscode:** Bitte geben Sie bei der Anzeigenbestellung den Code **P-2025-02** an.

Danksagung

Für die Anteilnahme beim Tode unseres lieben

Bernt Hartung

† 27.02.2025

möchten wir uns bedanken.

Herzlichen Dank
für die liebevollen Karten und Geldspenden,
Herrn Friedbert Maier für die würdige Traueransprache
sowie dem Bestattungsunternehmen Klingele.

Ilse und Jürgen Hartung

Stegen, im Mai 2025

Photovoltaik vom Fachmann!

Energiekosten senken
und die Umwelt schonen



- individuelle Fachberatung
- fachgerechte Montage
- Planung & Projektierung
- Verkauf



Elektro Reber GmbH

Offenburger Str. 8 | 79341 Kenzingen

Tel. 07644/1533

info@elektrohaus-reber.de



Verlässliche
Versorgung
braucht **Sie.**

Als selbständiges Energieversorgungsunternehmen verantworten wir die tägliche Versorgung von über 10.000 Menschen mit Strom und Wasser, Gas und Wärme. Die ewk steht für hohe Leistungsbereitschaft und Zuverlässigkeit, verbunden mit Servicenähe und vielseitigem Engagement.

Wir suchen zur Verstärkung unseres Teams:

Facharbeiter im Bereich Wasserversorgung (m/w/d)

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie unter
www.ewk-gmbh.de/ewk/karriere/

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung.



Energie- und Wasserversorgung
Kirchzarten GmbH
Erich-Rieder-Straße 15
79199 Kirchzarten
Telefon 07661/91891-10
www.ewk-gmbh.de



MOBILITÄT FÜR JUNG UND ALT

TAG DER OFFENEN TÜR: 10. MAI 2025, 11-17 UHR

>> Diesel oder Elektro



+ Ab 15 Jahren
Leichtauto fahren

>> Große Auswahl



+ Führerscheinfrei
deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG
TULLASTRASSE 6, 79341 KENZINGEN
TEL: 07644 9217921, WWW.LEICHTMOBILE.DE



Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



www.pfullendorfer.de

Ihr Fachberater vor Ort
Herr Manuel Estrada
Telefon 01590 4335126
m.estrada@pfullendorfer.de

Kaffeemaschinen Werkstatt

Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Bürger Platz 2

Küchenhilfe und Putzhilfe

Um unser Team zu verstärken suchen wir
eine Küchenhilfe und Putzhilfe

(Gaststätte und Ferienwohnungen.)

Auf Teilzeit oder Aushilfe. Rufe einfach an oder
schreibe nee mail. Gasthaus zur Linde-Napf
79254 Oberried Feldbergstr.14

Tel. 0170 800 06 25 E-Mail. Linde-Napf@t-online.de

Am Karfreitag Nachmittag nach dem Konzert in St. Peter habe ich auf dem Weg zum Parkplatz meine **goldene Arm-banduhr verloren**, die ein Andenken an meinen schon länger verstorbenen Mann ist. Gegen einen entsprechenden Finderlohn bitte ich darum, sich bei mir zu melden und mir die Uhr zurückzugeben. **Tel. 07661/6587**

Suche 1-2-Zi.-Whg.

Tel. 0170 / 306 20 78